

附件二

ANEXO II

(頒發予運動員之體育賽事獎狀式樣)

(Modelo de Certificado de Mérito Desportivo conferido a atletas)

運動員_____ (姓名) 於____年____月____日至____月____日期間，代表澳門特別行政區參加在_____ (城市/國家) 舉行的_____ (體育賽事)，取得_____ (名次) 的優異成績，為提升澳門地位作出貢獻。

因此，現特發此體育賽事獎狀以示獎勵並就其為澳門特別行政區體育發展所付出的努力表示肯定。

Certifica-se que o/a atleta _____ (nome), de _____ (modalidade), durante a sua participação, em representação da Região Administrativa Especial de Macau (RAEM), no _____ (nome do evento desportivo), que decorreu em _____ (cidade/país), de ____/____/____ a ____/____/____ (ano/mês/dia), obteve o _____ (classificação obtida), o que constitui um excelente resultado desportivo, que contribuiu para engrandecer o nome de Macau.

Serve a atribuição do presente certificado de mérito desportivo para atestar tal feito e demonstrar o reconhecimento da RAEM pelo esforço prestado no desenvolvimento do desporto de Macau.

澳門 Macau, ____/____/____

體育局局長

O Presidente do Instituto do Desporto

附件三

ANEXO III

(頒發予教練員之體育賽事獎狀式樣)

(Modelo de Certificado de Mérito Desportivo conferido a treinadores)

教練_____ (姓名) 所訓練的_____ (代表隊名稱) 於_____年____月____日至____月____日期間，代表澳門特別行政區參加在_____ (城市/國家) 舉行的_____ (體育賽事)，取得_____ (名次) 的優異成績，因此，現特發此體育賽事獎狀以示獎勵並就其為澳門特別行政區體育發展所付出的努力表示肯定。

Ao/À Sr/a. _____ (nome), treinador/a de _____ (modalidade), por ter contribuído para a formação de _____ (identificação da Selecção), que obteve o _____ (classificação obtida), no _____ (nome do evento desportivo), que decorreu em _____ (cidade/país), de ____/____/____ a ____/____/____ (ano/mês/dia), o que constitui um excelente resultado desportivo, pelo que lhe é atribuído o presente certificado de mérito desportivo, em reconhecimento pela Região Administrativa Especial de Macau do esforço prestado ao desenvolvimento do desporto de Macau.

澳門 Macau, ____/____/____

體育局局長

O Presidente do Instituto do Desporto

附件四

ANEXO IV

(頒發予技術輔助人員團隊成員之體育賽事獎狀式樣)

(Modelo de Certificado de Mérito Desportivo conferido à equipa técnica de apoio)

技術輔助人員團隊成員_____ (姓名) 所輔助的_____ (代表隊名稱) 於_____年_____月_____日至_____月_____日期間，代表澳門特別行政區參加在_____城市/國家) 舉行的_____ (體育賽事)，取得_____ (名次) 的優異成績，因此，現特發此體育賽事獎狀以示獎勵並就其為澳門特別行政區體育發展所付出的努力表示肯定。

Ao/À Sr/a. _____(nome), membro da equipa técnica de apoio de _____(modalidade), por ter contribuído para o excelente resultado desportivo obtido pela _____ (identificação da Selecção), que obteve o _____(classificação obtida), no _____(nome do evento desportivo), que decorreu em _____(cidade/país), de ___/___/___ a ___/___/___(ano/mês/dia), pelo que lhe é atribuído o presente certificado de mérito desportivo, em reconhecimento pela Região Administrativa Especial de Macau do esforço prestado ao desenvolvimento do desporto de Macau.

澳門 Macau, ___ / ___ / ___

體育局局長

O Presidente do Instituto do Desporto
